Anul 45-lea | Preţul 3 lei Duminecă 7 Noemvrie 1937 | Cenzurat | No. 45

FOAIA POPORULUI

Cea mai veche foaie poporală, naţională şi politică, înfiinţată la anul 1892

Apare în fiecare Duminecă

PREŢUL ABONAMENTULUI
Pe un an . . . . . Lei 140·—
Pe o jumătate de an . . . . Lei 70·—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg
Pentru societăţi şi autorităţi 300 lei anual

Director: NIC. BRATU, fost senator

Redacţia şi Administraţia:
Sibiu, strada Regina Maria No. 57

Manuscrisele intrate nu se înapoiază

INSERATE
se primesc la BIROUL ADMINISTRAŢIEI
Sibiu, str. Regina Maria 57 (fostă Cisnădiei
Preţul înseratelor
Un şir petit 8 Lei pentru fiecare publicare

Situaţia politică

— Scrisoare din Bucureşti —

— 3 Noemvrie 1937

Când scriu aceste rânduri, în cercurile politice din Capitală e mare frământare. Lumea stă sub impresia declaraţiilor politice, pe cari dl prim-ministru Tătărescu le-a făcut Luni seara, 1 Noemvrie.

In acel expozeu, dl prim-ministru a lăudat cum numai a putut guvernarea liberală— care acum e pe sfârşite — şi a criticat fără nici o cruţare guvernările naţional ţărăniste din trecut.

Un astfel de limbaj, e de sine înţeles, a supărat cercurile politice naţional-ţărânste. Ca urmare, dl preşedinte Ion Mihalache încă n'a rămas dator.

A doua zi i-a dat d-lul prim-ministru răspunsul cuvenit, punând lucrurile la punct, că: s'a umflat în vorbe şi a prezentat lucrurile altcum de cum s'au petrecut de fapt atunci şi acum.

Pentru noi, cetăţenii ţării, sunt cât se poate de regretabile astfel de ieşiri. Dacă dl prim-ministru era mai cu cumpăt în declaraţiile făcute, ar fi fost mult mai bine. De ce astfel de provocări? Nu e destulă frământare în lume? In loc să ne apropiem, trebue tot să ne sfădim şi urîm?

Lumea mare a ţării n'a aşteptat astfel de declaraţii dela primul ministru, ci o lămurire scurtă dar precisă: demisionează dela guvernarea ţării sau vrea să mai rămână?

Acest răspuns, aşteptat de ţară, nu l-a dat. In schimb s'a războit cu partidul naţional-ţărănesc, parcă acest lucru nu l-a făcut destul în cursul celor patru ani de guvernare liberală!

Acum, după declaraţiile de Luni, avem o înrăire a raporturilor dintre cele două mari partide: liberal şi naţional-ţărănesc.

Ce va urma în săptămânile viitoare, ştie Sfântul. Zeii ascund totul şi nu vreau să spună nimic lămurit. Dar în viitoarele două săptămâni tot va trebui să se limpezească situaţia.

E interesant, însă, a şti, că pe când dl prim-ministru să pregătia să facă declaraţiile acum cunoscute, — Majestatea Sa Regele Carol se pregătia de drum pentru Cehoslovacia, unde a şi plecat a doua zi, Marţi 2 Nov. după amează.

In jurul acestei călătorii nu s'a vorbit înainte nimic în public. Se spune, că ar fi vorba de o vânătoare în regiunea Moraviei, unde l-a invitat preşedintele Beneş al Cesoslovaciei. Poate să fie aşa.

Mai observăm, însă. că Suveranul nostru a fost foarte călduros primit pe unde a trecut după ce a călcat pe pământul vecinei aliate. Aceasta ne face plăcere. M. S. Regele e însoţit şi de Marele Voevod Mihai.

La Bratislava (Presburg) şi Brno (Brün) Suveranul României a fost aclamat cu entusiasm de populaţia locală, deşi călătoria a fost făcută incognito (ca particular şi fără aviz public).

Vânătoarea pomenită a fost organizată în împrejurimile castelului Zidlochovice. După aceea M. S. Regele a vizitat în amănunţime uzinele de armament dela Zbrojovska, unde ar fi fost — se spune — plăcut impresionat de mărimea fabricilor şi marea activitate ce se depune. (Aici se construesc mitraliere şi alte arme).

Cu prilejul acestei călătorii, M. S. Regele nostru se va fi informat, probabil, şi de frământările minorităţii germane, care în săptămânile trecute provocase un neplăcut conflict cu guvernul cehoslovac. Acest conflict a dat apoi prilej presei din Germania, să ameninţe Cehoslovacia pe un ton foarte vehement, cum nu se obişnueşte decât în zile grele. Să sperăm că lucrurile se vor domoli şi nimeni nu vrea să caute ceartă cu lumânarea...

*

Suveranul nostru e aşteptat să sosească înapoi la Bucureşti Sâmbătă seara sau Duminecă.

Luni 8 Noemvrie c. are loc, la Palatul Regal, masa cavalerilor „Mihai Viteazu".

După aceea, către sfârşitul săptămânii viitoare, prin 13 sau 14 Noemvrie, deodată cu dizolvarea parlamentului, se aşteaptă şi demisia guvernului.

Cum se va desfăşura criza şi ce va urma mai târziu, e greu a spune azi precis. Se crede însă,că cele mai multe şanse de reuşită în formarea noului guvern le are partidul naţional ţărănesc.

Rep.

Fierbere în Extremul Orien

Rusia începe măsuri urgente

Mareşalul Voroşilov pleacă să inspecteze Vladivostok-ul

Cu data de 3 Noemvrie 1937 s'a anunţat următoarele din Paris:

Ziarul «Petit Midi» scrie că guvernul din Moscova este îngrijorat de evenimentele din China, după cum dovedeşte în primul rând hotărârea sa de a trimite pe mareşalul Voroşilov, comisarul poporului la apărarea naţională, într'o călătorie de inspecţie la Vladivostok (un port rusesc aproape de Japonia),

Ziarul arată că mareşalul Voroşilov, care va pleca la Vladivostoc către sfârşitul lunii, va fi însoţit de generalul Smirnov, şeful organizaţiei politice a armatei roşii. Mareşalul Voroşilov va inspecta toate garnizoanele din Extremul Orient şi va avea importante întrevederi la cartierul generalului Blücher, cu reprezentanţii armatei chineze şi colonelul Lepin, ataşatul milltar al Sovietelor la Nanking.

«Paris Midi» afirmă că la Moscova se atribue o mare importanţă călătoriei mareşalului Voroşilov, dat fiind că guvernul Sovietelor socoteşte că un conflict cu Japonia este din ce în ce mai probabil (mai mult cu putinţă).

*

Citind rândurile de sus, e mai uşor a înţelege şi pregătirile Americei, despre care scriem în alt loc. Dar să sperăm, că Dumnezeu va lumina mintea oamenilor, iar nu să le ia şi pe care o au, ca astfel să pornească din nou un mare războiu.

Ce se petrece în alte ţări

RĂSBOIUL ÎN SPANIA a ajuns în a doua toamnă, când începe ploaia şi timpul rău, care împiedecă desfăşurarea luptelor. Din această cauză armatele beligerante fac mai mult pregătiri pentru iarnă, decât să dea asalt de lupte. — Despre sfârşitul războiului nici o pomeneală, ceeace este destul de rău.

PARAGUAY. Ministerul de Interne al acestei republici americane a anunţat în ziua de 3 Noemvrie c., că trupele aflate în oraşul Conception s'au răsculat cu scopul de a introduce dictatura. Guvernul ţării a proclamat starea de asediu, somând pe şefii armatei răsculate să se supună imediat.

Armata italiană trimisă în Libia

S'au trimis două corpuri de armată

Unele ziare din Londra au publicat o telegramă din Roma, în care se arată că trupele italiene trimise în Libia constituie diviziile 60 61, 62 şi 63 din armata activă italiană. Fiecare din aceste divizii dispune de câte un batalion motorizat. Cele patru divizii formează două corpuri de armată complete.

Interesant este, adaugă telegrama, că înainte de plecarea acestor trupe, guvernul britanic fusese informat că trupele trimise în Libia nu trec de efectivele unei divizii. După sosirea lor s'a recunoscut însă că ele formează două corpuri de armată.

Vizită maghiară la Berlin

Primul ministru maghiar în vizită la cancelarul Hitler

Ziarele din Budapesta au anunţat, că în a doua jumătate a lunei Noembrie primul ministru Darányi, însoţit de ministrul de externe Kanya, va merge la Berlin în vizită oficială.

Ziarul unguresc „Az Est" (Seara), ocupându-se cu această vizită, a scris între altele: „Vizita primului ministru Darányi în Germania prezintă o mare importanţă, dat fiind că se va întâlni pentru prima oară cu cancelarul Hitler. Se mai spune, că în întrevederea dintre Hitler şi Darányi se vor discuta cele mai importante chestiuni politice şi economice, cari interesează Germania şi Ungaria".

Acestea sunt semne, că legăturile maghiaro-germane se strâng tot mai mult.

Arândarea sau închirierea bunurilor Statului

Noulle hotărâri ale ministerului de finanţe

Ministerul finanţelor a făcut cunoscut administratorilor financiari că, în conformitate cu dispoziţiunile legii contabilităţii publice, toate arendările sau închirierile de bunuri ale statului, se fac numai pe bază de licitaţie publică, cu oferte închise şi sigilate şi, dela această regulă generală, legea nu permite nici o abatere, decât în ceeace priveşte licitaţiile a căror valoare — arendă anuală — este sub 50.000 lei şi pentru care art. 96 din Legea Contabilităţii Publice admite şi licitaţie orală.

Totodată, s'a atras atenţiunea că art. 89 din L. C. P. se referă la arendările sau închirierile pe cale de bună învoială unde statul intră ca arendaş sau ehiriaş şi nici decum la arendările de bunuri ale statului, cari urmează numai normele arătate mai sus.

Faţă de aceste dispoziţiuni categorice, administratorii financiari trebuie să aibă în vedere, că nici o înţelegere prin bună învoială pentru arendări sau închirieri de bunuri ale statului, nu va fi recunoscută şi aprobată dacă nu s'a respectat această regulă.

*

Oamenii noştri dela sate şi îndeosebi consilierii comunali sunt datori a observa aceste reguli. Ceice observă, că se fac abateri dela prevederile legii, să fasă arătare ministerului.

Pregătiri în America

pentru caz de răsboiu

Ştiri sosite din Washington, capitala Statelor Unite, anunţă următoarele:

In ultima vreme a circulat svonul, că statul major al armatei Statelor Unite ar pregăti un nou plan pentru recrutarea în caz de războiu.

Se afirmă că au fost trimise ofiţerilor de rezervă din anumite corpuri scrisori prin cari sunt întrebaţi dacă ar primi un post permanent în armată, în caz când situaţia ar deveni critică şi ce termen le-ar trebui eventual pentru a-şi isprăvi afacerile particulare.

Se anunţă deasemeni că ministerul Marinei a dat instrucţii secrete comandantului coastei Oceanului Pacific, cu privire la eventuala necesitate a unei repezi deplasări a flotei.

Totdeodată se arată, că unele vapoare de răsboi se găsesc depe acum în apropiere de insulele Aleutine.

In cercurile autorizate se subliniază totuşi că ministerele răsboiului şi marinei au hotărît să procedeze la pregătirile arătate mai sus, din propria lor iniţiativă, fără instrucţii din partea guvernului.

Războiul chino-japonez

Răsboiul între Chinezi şi Japonezi se continuă cu înverşunare, pe o întindere foarte mare. Luptele se dau în mai multe părţi, pe mai multe fronturi. Atacurile pornesc mai mult dela Japonezi care mereu înaintează, dar destul de greu, căci Chinezii încă se apără cu îndârjire.

Asupra luptelor din ultimele zile, se dau următoarele scurte informaţii:

După 14 zile de lupte continue şi violente, trupele japoneze au reuşit să ocupe Pasul Hsinkau, de o deosebită importanţă strategică şi care se află la 50 km. de oraşul Taiyoanfu, capitala provinciei Shansi.

In aceste 14 zile, trupele japoneze au executat un viu bombardament asupra poziţiilor chineze şi au dat repetate atacuri cari însă au fost respinse.

In aceste lupte, au căzut de ambele părţi, 30 mii morţi şi de răniţi. Văzând că poziţiile chineze nu pot fi luate cu asalt şi nici distruse cu ajutorul artileriei, japonezii au dispus subminarea poziţiilor chineze. Pionierii japonezi au executat aceste lucrări, iar în cursul nopţii au aruncat poziţiile chineze în aer.

Efectul exploziei a fost dezastros. Soldaţii chinezi rămaşi în viaţă nu au părăsit poziţiile lor, şi au luptat până la ultima picătură de sânge. Ultimii apărători chinezi au fost trecuţi prin sabie sau omorîţi cu granate. Cuiburile de mitraliere chineze au fost distruse de tancurile japoneze. In urma ocupării acestui pas, japonezii vor putea înainta mai repede în provincia Shansi.

*

Iată cum decurge prăpădul în China, pe care Marile puteri din lume ar vrea să-l curme, dar cine ştie dacă le va reuşi, (Vezi cele scrise la pagina 5 a foii de azi).

Marea înarmare a Angliei

Ultimele ştiri din Londra spun — după „Daily Telegraph" — că: Prin executarea planului de construcţii navale, Anglia va avea în 1942 un efectiv de 25 cuirasate, dintre cari 10 vor avea câte 35.000 tone, 60 crucişetoare moderne, 10 crucişetoare mai vechi, 9 mari vase purtătoare de avioane, 150 distrugătoare moderne şi 60—70 submarine de ultimul tip.

*

Această înarmare a Angliei este formidabilă. Când toate aceste vapoare de răsboiu vor fi gata, nici nu ne putem închipui ce forţă armată va fi Anglia.

Ce fructe am exportat în luna Octomvrie

După datele adunate la serviciul de fructe al Institutului naţional de export din Bucureşti, în timpul dela 1—20 Octombrie 1937 am exportat următoarele fructe:

CEHOSLOVACIA: mere 1 milion 997.139 kgr.; prune uscate 40 mii kg.; nuci în coaje 75.500 kgr.; nuci cojite 34.707 kgr.

GERMANIA: struguri 15.600 kgr., nuci în coaje 602.050 kgr.

AUSTRIA: nuci în coaje 241,700 kgr.

BELGIA: mere 10.000 kgr.

PALESTINA: mere 9.660 kgr.

UNGARIA: prune proaspete 10 mii 250 kgr.

EGIPT: nuci în coaje 63.750 kgr.

*

Din cifrele de sus vedem, că în această lună s'a făcut un frumos export de fructe, cari vor fi adus un bun câştig celor ce se ocupă cu pomăritul.

In deosebi e interesant a urmări, ce vânzare frumoasă s'a făcut cu nuci, cari sunt foarte căutate în toate ţările, nucile româneşti bucurându-se de un bun renume.

Fraţi săteni, prăsiţi pomi buni şi de soiu căci vă aduc un venit bun şi uşor. In grădină, nu asudă omul ca la sapă sau la secerat.

Pentru a cunoaşte România

Elevii Parisului vizitează pavilionul României

Din Paris se anunţă că începând de săptămâna trecută, dl profesor Gusti, comisarul general al Pavilionului României la Expoziţia din Paris, a inaugurat în pavilionul ţării o serie de vizite demonstrative pentru elevii şcoalelor din capitala Franţei.

Rostul acestor vizite este de a face cunoscută România în cercul elevilor francezi.

In acelaş timp au început spectacole cinematografice serale gratuite pentru vizitatorii expoziţiei, cu filme despre România, aparţinând Fundaţiei Principele Carol, Oficiului de turism şi Direcţiei Presei.

Proecţiile sunt însoţite de scurte conferinţe de prezentare a României.

Acest mijloc e foarte bun pentru a ne face mai bine cunoscută ţara.

Expoziţia-târg de reproducători la Sibiu

— Două greşeli ale Camerei de Agricultură —

După cum am anunţat, în ziua de 29 Octombrie a. c. — adică în ajunul Târgului anual de toamnă pentru vite — s'a deschis, în pavilioanele nou construite, expoziţia-târg de reproducători, organizată de Camera de Agricultură a judeţului, în colaborare cu Reuniunea Agricolă Săsească, cu serviciul veterinar al judeţului şi cu concursul Sindicatelor pentru creşterea vitelor de rasă.

Dela început trebue să subliniem, că organizarea acestui eveniment a lăsat mult de dorit: In primul rând conducătorii Camerei de Agricultură au permis vânzarea la măcelari a tineretului de reproducători şi în al doilea rând s'a abţinut de a acorda premii agricultorilor, cari au prezentat cele mai frumoase exemplare de reproducători. Sunt două greşeli, cari vor avea grave urmări pentru viitor.

La această expoziţie-târg s'au prezentat: 26 tauri din sindicatul bovinelor «Pintzgau» şi 44 tauri în afară de sindicat. Din rasa „Simmenthal" au fost prezentate 29 capete, armăsari 4, tauri de bivol 4 şi vieri de rasa «*Yorck*» şi «Basna» 10 bucăţi.

Din lipsa unei propagande mai largi, comisii de cumpărare nu s'au prezentat, decât din judeţul Hunedoara. Din această pricină o parte din exemplarele aduse la expoziţia-târg au fost vândute măcelarilor, pentru tăiere. Nu este oare o mare greşeală a da pentru tăiat tineretul de reproducători, care are o destinaţie cu mult mai folositoare promovării ramurei zootechnice?

Ar fi de dorit, ca pe viitor să nu se mai repete greşelile subliniate mai sus. Conducătorii Camerei de agricultură să nu fie aşa de sgârciţi când e vorba să acorde premii de încurajare pentru agricultorii cari au prezentat cele mai frumoase exemplare de producători.

Deasemenea trebue să se oprească orice vânzare a tineretului pe seama măcelarilor.

Rep.

INFORMAŢIUNI

O CONFERINŢĂ A PREFECŢILOR de judeţe din întreaga ţară a avut loc, Mercuri 3 Noemvrie c., la ministerul de interne din Bucureşti, fiind prezidată de dl Vasile Bârcă, subsecretar de stat la acel mfnister. După comunicatul oficios, prefecţii ar fi raportat asupra aplicării bugetelor comunale şi judeţene, iar dl Al Lapedatu, preşedintele Senatului, a invitat pe prefecţi să trimită delegaţii la desvelirea statuei lui I. I. C. Brătianu, care va avea loc la Bucureşti în ziua de 24 Noemvrie a. c. — Noi credem că s'a mai discutat şi asupra.. plecării dela prefectură.

Dl RADU IRIMESCU, ministrul aerului şi marinei, a plecat Mercuri 3 Nov. c. în Italia. După cât s'a putut afla, dl inginer şi ministru Irimescu a plecat în Italia pentru a vizita şantierele navale din Livorno, unde se construesc şease vapoare pentru marina comercială română, iar după aceea ministrul nostru se va interesa îndeaproape de felul cum este organizată industria aviatică italiană.

NOUI CLĂDIRI MINISTERIALE. Ministerul de Externe îşi construeşte un nou palat, ale cărui lucrări s'au început de câteva luni. Mercuri acum, 3 Noemvrie, s'a pus piatra fundamentală la palatul Ministerului de Industrie şi Comerţ, care se va construi în curtea actualului minister.

EXPORTUL GRÂULUI. Pe baza datelor adunate până acum la oficiul central pentru valorificarea grâului, s'au exportat în diferite ţări 396.893 tone de grâu.

PREŢURILE MAXIMALE fixate de Ministerul de Industrie şi Comerţ pentru: pluguri, grape, prăşitoare, cultivatoare, tocătoare de nutreţ, rariţe, batoze de porumb, semănătoare de porumb, se aplică numai maşinilor susmenţionate produse în ţară, nu şi la maşinile importate din străinătate. O astfel de lămurire s'a dat în zilele trecute din partea ministerului.

SOSESC NOUI MARFURI. In porturile noastre se aşteaptă sosirea unor cantităţi mai mari de mărfuri de fier, bumbac, maşini agricole, autocamioane şi altele. O parte din mărfuri vin din Rusia, altele din America sau alte ţări enropene. — Ne vom bucura văzând că se produce o ieftinire a mărfurilor industriale necesare ţărănimii.

DUCELE DE WINDSOR, fostul rege al Angliei, după cununia cu doamna Simpson a plecat în călătorie prin diferite tări. Până acum a vizitat Franţa, Germania, Austria şi Ungaria. In Germania s'a dus şi prin nişte mine, voind a vedea cum lucrează minerii. După ultimele ştiri, pe ziua de 11 Noemvrie c. soseşte la New-York, unde Ducele în 12 Nov. va vorbi la postul de radio, apoi va vizita mai multe oraşe americane. Frumoasă viaţă, a călători în lumea toată, dacă eşti plin de bani!

UN MINISTER AL COLONIILOR vrea să înfiinţeze Germania, deşi colonii nu are. Dar noul ministru vrea să înceapă negocieri, pentru primirea înapoi a coloniilor ce i-au fost luate de Anglia, la încheierea păcii. — Curioasă ştire!

50 LOCOMOTIVE NOUI, pentru căile ferate, au fost date în construcţie uzinelor Reşiţa si Malaxa.

MARI INUNDAŢII în Palestina s'au întâmplat în ultimele zile, din cauza ploilor torenţiale.

S'A GĂSIT un câine de vânat. culoarea neapră. care s'a luat după nişte vânători pe hotarul comunei Fofeldea, jud. Sibiu. Proprietarul se poate adresa Poliţiei Siblu, de unde îşi poate ridica câinele.

Din Sibiu şi împrejurimi

Tot ce-i nou şi interesant

MINUNEA DIN PARCUL GĂRII. In numărul trecut al foii descriind cadrul serbărilor prilejuite de *„punerea pietrii fundamentale"(?)* a Căminului şi Şcoalei de Ucenici *»Victor Tordăşianu«* din piaţa gării, oraşul nostru, — spuneam, printre altele, că prin această faptă s'a deslegat unul dintre cele mai vechi şi arzătoare deziderate ale clasei de mijloc 'româneşti" adică ale meşteşugarilor!.. Intr'adevăr ori care bun român — indlferent de credinţe politice — şi-a manifestat bucuria... văzând că guvernul ţării s'a gândit şi la clasa de mijloc a Sibiului lui *Andreiu Şiguna, Nicolae Cristea, Victor Tordăşianu* etc. Şi iată, că totuşi această problemă a fost deslegată aşa numai în glumă! Vă rog să nu râdeţi!.. In Piaţa Gării, locul unde până acum se ţineau reprezentaţiile de circ, în ziua de Sfântu Dumitru — fiind congresul tineretului liberal — unii reprezentanţi ai guvernului şi unii conducători ai municipiului şi judeţului.. au speculat prilejul — pentru a arunca un pumn de făină în ochii clasei meşteşugăreşti: In locul numit din Piaţa Gării s'a ridicat o tribună „frumos împodobită" şi s'au făcut toate pregătirile, ca pentru ctitorirea unei fapte de mare folos pentru oropsita noastră clasă de mijloc. La această serbare au luat parte tot ceiace Sibiul avea mai bun: reprezentanţi ai autorităţilor, şcoalele industriale şi profosionale, reuniunile de meseriaşi din Sibiu şi alte centre ale judeţului în frunte cu I. P. S. S. Mitropolitul Nicolae al Ardealului, conducătorii partidului liberal şi d-l I. Nistor, ministrul muncii etc. S'au ţinut discursuri, s'a semnat actul de temelie... şi lumea a plecat mulţumită spre căminul ei zicându-şi fiecare în sinea lui: „mai bine mai târziu..., decât niciodată!"

Dar ce se întâmplă?! După câteva ceasuri dela terminarea serbărilor, *„ca prin minune"*, de pe locul unde avea să se ridice aşezământul „Victor Tordăşianu" a dispărut orice urmă de început. Cineva a dat ordin să se facă minunea şi s'a făcut: piaţa circului din faţa gării Sibiu a rămăs fără nici un semn, care ar fi putut să justifice pentruce s'a făcut atâta „tămbălău" în ziua de Sft. Dumitru. Să poftească cititorii noştri să se convingă, că şi în vremea guvernării liberale s'au putut face minuni. Numai că această bătae de joc nu va putea fi trecută uşor cu vederea!

FRĂŢIA ORTODOXĂ ROMÂNĂ a Mitropoliei de Alba-Iulia şi Sibiu îşi va ţine adunarea generală anuală în oraşul Oradea Mare, în zilele de 6, 7 şi 8 Noembrie a. c. Direcţiunea generală C. F. R. a acordat o reducere de 50%, pentru toţi participanţii, cari vor călători pe C. F. R.

EPISCOPUL ANGLICAN BUXTON, dela Gibraltar, a vizitat în zilele de 27—28 Oct. a. c. pe I. P. S. S. Mitropolitul Nicolae al Ardealului, dovedind prin aceasta că raporturile între biserica ortodoxă şi cea anglicană devin tot mai apropiate. Cu ocazia acestei vizite, distinsul oaspe a vixitat instituţiile bisericeşti ale Mitropoliei ortodoxe din Sibiu. A doua zi s'a vizitat Mânăstirea dela Sâmbăta de sus, jud. Făgăraş.

INTRODUCEREA GAZULUI METAN IN SIBIU, s'a făcut în cadrul unei alese solemnităţi, în ziua de 27 Octomvrie a. c. în localul distribuţiei Sibiu, Str. Regina Maria. La solemnitate au luat parte reprezentanţii autorităţilor locale şi directorii întreprinderilor industriale din Sibiu. In vorbirile, cari s'au ţinut, s'a accentuat *că introducerea gazului metan este o mare binefacere pentru viaţa economică a unui centru industrial de proporţiile Sibiului.* Salutăm şi noi acest început, dar cu condiţia: Prin această născocire a technicei să nu se neglizeze problema valorificării materialului lemnos din regiunile Sibiului. Căci, trebue ţinut seamă de faptul că majoritatea locuitorilor din satele de munte ale judeţului Sibiu îşi leagă existenţa de negoţul pe care îl fac cu lemnul de fos.

O FRUMOASĂ DANIE. *Părintele Iordan Carcubătă* şi soţia sa Aurelia din parohia Budila protopopiatul Braşovului, a donat pe seama bibliotecii Academiei Teologice Andreiene din Sibiu, suma de 100.000 lei. Dorinţa donatorului este, ca această sumă să fie depusă la o instituţie bancară din Sibiu şi din dobânda, pe care o va produce, să se procure cărţi pentru cultura studenţilor teologi. *Rep.*

Piaţa cerealelor

In ultimele zile piaţa cerealelor a fost mai slabă, nevenind multe comande din străinătate. Numai preţul săcarei şi al rapiţei s'a menţinut ucat, rapiţa fiind căutată de fabricile de armament.

Preţul secarei a crescut în două zile cu 1500 lei, încheându-se la 49000 lei vagonul. Orzul scade la 35.500 lei la schelele Dunării.. Ovăzul, la fel, scade dela 52.000 lei la 50.000 lei. Grâul de 76 kgr. cu 3 la sută corpuri străine mai slab cu 500 lei la vagon, a cotat 50.000 lei. Meiul românesc se încheie la 50.000 lei şi rapiţa colza la 80.000 lei.

Preţurile la Cluj

Pe piaţa din Cluj, la 1 Noembrie c. cerealele s'au vândut la următoarele preţuri: Grâul cu 550 lei suta de kilograme, orzul 410 lei, ovăzul 470 lei, porumbul 285 — 315 lei suta de kilograme.

Către abonaţi

Cu numărul 27 s'a început abonamentul pe a doua jumătate a anului 1937. De aceea, la acel număr am adaus şi câte un mandat poştal.

Tipărirea unei gazete costă foarte mulţi bani. Vă rugăm deci şi pe D-Voastră, a ţine seamă de aceasta, plătindu-vă abonamentul. Suma de 140 lei pentru un an — sau 70 lei pe o jumătate de an — nu este mare. Mult mai mult — şi pentru lucruri de mai puţin folos — cheltueşte omul în cursul unui an. Cine nu mai doreşte foaia pe viitor, să ne anunţe, ca să o oprim. Noi nu silim pe nimenea să o aboneze. Dar nici spese să nu ne facă, citind fără a plăti.

Mai rugăm pe vechii noştri abonaţi, să recomande şi altora „Foaia Poporului", care este anume scrisă şi întocmită pentru necesităţile oamenilor noştri dela sate.

Numeri de probă trimitem, la dorinţă, oricui gratuit, dacă ne trimite adresa pe o cartă postală.

Mulţumindu-vă pentru sprijinul dat, prin plata abonamentului, vă salutăm cu dragoste frăţească.

Redacţia şi Administraţia
„Foaia Poporului"
Sibiu, strada Regina Maria 57

ATENŢIUNE — VITICULTORI!
Ingrijiţi-vă articoli pentru conservarea **Mustului şi Vinului** dela:
Drogheria **Ionel Baciu**, Sibiu

Cadouri ceasornice, Bijuterii, Tacâmuri, Verighete, asortiment bogat. Preţurile cele mai eftine, **Emil Höchsmann** Sibiu str. Regina Maria 41

Editura şi tiparul «Tipografia Poporului»
Redactor responsabil: H. N. BRATU

MINISTERUL JUSTIȚIEI

Comisiunea de naturalizare

Dl Ludvig Kern, supus austriac de profesiune pescar, domiciliat în Sibiu, Moara Sshreier (Dumbrava) născut în Langschlägerwald ,Austria la data de 25 August 1885, de religie rom. cat., venit și stabilit în țară în anul 1916 a făcut la această Comisiune cerere de a i se acorda naționalitatea română, declarând că renunță la cetățenia austriacă și la orice altă supușenie străină.

Conform art. 22 din legea privitoare la dobândirea și pierderea naționalității române, se publică aceasta spre știința acelora care ar voi să facă vreo întâmpinare, potrivit dispozițiunilor art. 23 din zisa lege.

17289 Dos. Nr. 573/925

MINISTERUL JUSTIȚIEI

Direcțiunea Judiciară

Publicațiune

Dl. Matei Kiș, născut la 9 Iulie 1882, în comuna Comârlău, Jud. Trei-Scaune domiciliat în Sibiu, str. Mihail Veis Nr. 3, a făcut cerere acestui Minister de a fi autorizat să schimbe pe baza art. 10 alin..... numele său patronimic de Kiș în acela de Miculescu, spre a se numi Matei Miculescu.

Ministerul publică aceasta, conform art. 11, spre știința acelora cari ar voi să facă opozițiune în termenul și condițiunile prevăzute de alin. II al zisului articol și de art. 3 din legea asupra numelui din 8 Aprilie 1936. 16278

Judecăt. rurală Ocna-Sibiului

Nr. G. 265/1937 17295

106/1937 licit.

Publicațiune de licitație

Subsemnatul Carol M. Szöts, portărel pe lângă judecătoria rurală Ocna-Sibiului prin aceasta publică, că în baza deciziunii C 932/1936 a judecătoriei rurale Ocna-Sibiului, în cauza de execuție a urmăritorului Dr. Ioan Dordea adv. Sibiu contra urmăritei .... pentru încassarea creanței de Lei 4700 și accesorii, fixează termen de licitație pe

13 Noembrie 1937, orele 15

la fața locului în comuna Rusciori No. 108, unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară: 3 bivoli, 2 cai, 2 hamuri, 2 vițele de bivole, 2 purcei, 1 coteț pentru porci, 1 șură acoperită cu paie total în valoare de 12.500 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de încassat, face 4700 Lei capital interese 5½% socotite dela 17 August 1934 și Lei 2414 cheltueli stabilite.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. XLI. 1908 § 20.

Ocna-Sibiului, 20 Octomb. 1937.

Grefier, **Carol M. Szöts**

Nr. 1951/1937 port. 16296

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin aceasta publică, că în baza deciziunii Nr. 544 și Nr. G. II. 13496/1937, a Judecătoriei Mixte Sibiu, în favorul reclamantului Oprea I. Oprea advocat în Sibiu contra .... loc. în Rășinari, pentru încassarea creanței de 1806 Lei și accesorii, se fixează termen de licitație pe

24 Noembrie 1937, ora 15 d. m.

la fața locului în comuna Rășinari sub Nr. 32, unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară: dulap, noptieră, toaletă, masă brună, covor și oglindă în valoare de 5750 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de încassat, face 1806 Lei capital, dobânzile cu 5½% socotind din 9 Ianuarie 1937, iar spesele până acum stabilite de 1145 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. XLI: 1908 § 20.

Sibiu, la 27 Octombrie 1937.

Portărel, **Kalman**

Nr. 1512/1935 port. 17294

Publicațiune de licitație

Subsemnatul șef-portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin aceasta publică, că în baza deciziunii Nr. 88/1935 arb. și Nr. G. II. 9613/1935 a Judecătoriei Mixte Sibiu, în favorul reclamantului Ilie Banea Sibiu reprez. prin advocatul Dr. Ioan Dordea Sibiu contra lui ..... pentru încassarea creanței de 1360 Lei și accesorii, se fixează termen de licitație pe

23 Noembrie 1937, ora 3¼ p. m.

la fața locului în Sibiu str. Zaharie Boiu Nr. 7, unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară: un bufet, una vitrină, una masă, 6 scaune, un divan și o oglindă în valoare de 12.500 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de încasat, face 1360 lei capital, dobânzile cu 6½% socotind din 1 Noembrie 1934, iar spesele până acum stabilite de 1171 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. XLI, 1908 § 20.

Sibiu, la 28 Octomvrie 1937.

șef-portărel, **Dr. Klokner**

Nr. 1846/1936 port. 17301

Publicațiune de Licitație

Subsemnatul șef-portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin aceasta publică, că în baza deciziunii Nr. 8480/1936 Sibiu și Nr. G. II. 9976/1936 a Judecătoriei Mixte Sibiu în favorul reclamantului Banca Generală de Economii Sibiu reprez. prin advocatul Ioan Moravetz, Sibiu, contra lor .... pentru încassarea creanței de 2174 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe

10 Noembrie 1937, ora 3½ p. m.

la fața locului în Șelimbăr Nr. 218, 179 și Nr. 201, unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară: 3 bivole, 3 căruțe. 1 măsură, 6 porci în valoare de 19.900 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de incasat, face 2174 lei capital, dobânzile legale socotind din 16 Aprilie 1937, iar spesele până acum stabilite de 126 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. XLI: 1908, § 20.

Sibiu, la 13 Octombrie 1937.

șef-portărel, **Dr. Klokner**

Cetiți publicațiile din

„Foaia Poporului“

Cinematograful

„Apollo“

SIBIU, Piața Unirii

Mare premieră UFA-film producția 1938

Fiul meu D-l Ministru

cu

Heli Finkenzeler, Hans Moser, Hans Braueweter, Hilde Körber, Aribert Wäscher

Complectare

Cinematograful

„Corso“

SIBIU, str. Regina Maria

Astăzi PREMIERĂ

O capo d'operă cu subiectul debitat din vremea Rusiei țariste cu o montare splendidă

Pensionul Țarinei

cu

Maria Cebotari
Ivan Petrovich
Georg Alexander

Jurnal nou
Centnria-Fox



Mămico, mai vreau

— spun copiii, cari au băut odată o cafea cu lapte adevărată din aromaticul și gustosul Kathreiner și Veritabil Franck. Pe lângă aceasta, cafeaua hrănitoare e atât de ieftină, încât rugămintea copiilor se poate satisface mereu!

Loteria de Stat

A început

Loteria 15-a

GÂNDIȚI-VĂ la nenumăratele câștiguri de Lei 6.000.000 și Lei 1.000.000 împărțite în Ardeal la marea tragere finală din 15 Octombrie

CUMPARAȚI imediat lozul ce vă poate aduce noroc!

Cu 200 lei puteți câștiga **Un Milion**

D-voastră știți ce înseamnă

„Argus“, Sibiu, str. Regina Maria 14?

„Argus“ este târgul imobilelor, cea mai de încredere întreprindere pentru mijlociri unde se fac vânzări și cumpărări în permanență. — Oferă vile, case, locuri pentru clădit în diferite cartiere ale orașului după dorință, execută orișice ordin promt și conștiincios și dă informațiuni gratuite.

Notați adresa de mai sus și încercați spre convingere

Pescărie

sărată și proaspătă, masline de Vole garantate, undelemnurile cele mai fine, sardele etc. găsiți cu prețurile cele mai convenabile la

Pescăria IOAN FLOREA

SIBIU, Piața Mică 26. telefon 586 b.

Vânzare engros și endetail

Tot soiul de reparaturi

de motoare de benzină, mașini de treerat, tractoare, precum și instalațiuni de mori, lucrări la strung și sudare autogenă, se efectuesc prompt cu prețul cel mai eftin la

M. SCHUSTER

Atelier de reparaturi și de tot felul de mașini
Sibiu, strada Morilor 11, Telefon 95/a

Cumpăr imediat cu bani gata

GARNITURI DE TREERAT

cu motoare sau tractoare

batoze simple cu lațimea tobei dela 720—1000 m/m, tot felul de motoare de 6 — 60 PS. stabile sau montate pe cărucior.

Adresați-vă imediat firmei

HANS DROTLEFF

SIBIU, Calea Oct. Goga No. 41

De vânzare

trei locuri de clădit terenul Rosenfeld (apă și canal) în bune condițiuni de plată. Casă. str. Sebastian Hann Nr. 2, două apartamente, 2000 m² grădină cu pomi fructiferi. Intr'o stradă principală la un colț casă cu etaj, 3 prăvălii, venit lunar de 15.000 Lei. Casă cu 2 etaje 31 încăperi, 2 prăvălii, 9000 Lei venit lunar. Drumul Turnu Roșu casă cu 4 camere și accesorii 360.000 Lei. La Păltiniș un loc de clădit potrivit pentru vilă, în fața soarelui, convenabil. Diferite case în toate cartierele orașului, precum locuri de clădit la

Agentura I. SCHIKLER

SIBIU, str. Târgului Nr. 5 (Colț str. Elisabeta).

In clădire nouă

Sibiu, strada Regele Carol I No. 56, sunt de închiriat favorabil dela 1 Novembrie 2 localuri de prăvălie cu dependințe, eventual potrivite pentru birouri.

Tot acolo sunt de vânzare aranjamente de prăvălie. Amănunte în strada Râului No. 22. 17298

Asortiment bogat

Inainte de ce **cumpărați**

Stofe — Albituri — Covoare

Perdele — Trusouri

vizitați magazinul bine asortat și renumit

MARCUS FRIEDMANN

SIBIU, STR. ELISABETA Nr. 9

Fondat 1892 Telefon 385

Iu stofe bărbătești

Pacea generală este ameninţată de orice războiu, ori unde ar izbucni

Aşa au declarat reprezentanţii Marilor Puteri, întruniţi în conferinţa dela Bruxelles

Pentru garantarea păcii în Extremul Orient, îndeosebi în China, acum câţiva ani 9 mari ţări din lume s'au întrunit într'o conferinţă la Washington, capitala Statelor Unite, unde au hotărât cum să fie tratată China şi asigurată pacea în Extremul Orient.

In anii din urmă, Japonia n'a mai respectat hotărârile dela Washington, ci a pornit să ocupe teritorii peste teritorii în China, ceeace a îndemnat pe Marile Puteri că convoace o nouă conferinţă, care la 3 Noemvrie 1937 s'a deschis în Bruxelles, capitala Belgiei.

Cele ce se desbat aci au o mare iufluenţă asnpra păcii în viitor. De aceea în rândurile următoure dăm unele părţi din cuvântările rostite la Bruxelles.

Deschiderea conferinţei

Dl *Spaak*, ministru gerant al afacerilor străine al Belgiei şi şef al delegaţiei belgiene la conferinţă, a fost ales preşedinte.

Ocupând fotoliul prezidenţial, d. Spaak a rostit următorul discurs:

«In numele guvernului Majestăţii Sale Regelui Belgiei, am onoarea să vă urez bunvenit la Bruxelles. Aş vrea să spun fiecăruia dintre d-voastră în parte satisfactia pe care o simte ţara mea, de a vă putea primi şi speranţa pe care o avem cu toţii, că munca noastră se va dovedi rodnică şi rezultatele ei fericite.

Omenirea e tulburată

Atunci când a primit să convoace această conferinţă, guvernul belgian n'a avut alt scop decât acela de a ajuta la opera păcii. Omenirea, tulburată de tragedia care însângerează Spania de aproape 18 luni, vede neliniştea sa crescând din cauza groaznicului războiu care se desfăşură în Extremul Orient.

Fiecare se întreabă, dacă aceste focare de incendiu, deocamdată răzleţe, nu sunt semnele prevestitoare al unui cataclism universal, faţă de care grozăviile din 1914 ar părea simple jocuri copilăreşti. In momente ca acelea, prin care trecem acum, este necesar ca fiecare să-şi facă datoria, ca fiecare să-şi ia răspunderea.

Pacea lumii atârnă de marile puteri, de acordul lor, de direcţia pe care ele o dau politicei internaţionale şi de gândurile din care se inspiră.

Statele mici nu pot pune în serviciul mulţimii. în acţiunea de conciliere şi de înţelegere, decât forţa lor morală. Dela această contribuţie, Belgia nu s'a dat niciodată în lături. Iată de ce guvernul său a primit astăzi ca această conferinţă să se întrunească la Bruxelles

După părerea mea — şi cred că şi după a tuturor celor prezenţi — conferinţa nu trebue de loc să se socotească un fel de tribunal internaţional în faţa căruia Japonia a fost somată să se înfăţişeze şi să dea explicaţii în condiţii nepotrivite cu demnitatea şi onoarea sa. Noi urmărim să ducem la bun sfârşit o operă de domolire şi de pace, fără părtinire şi fără patimă, ţinând seamă de toate interesele drepte.

Scopul nostru este — pacea

D-l *Norman Davis*, reprezentantul Statelor Unite, după ce a amintit că scopul tratatului Pacificului a fost de a asigurapa cea în Extremul Orient, a continuat:

„Sunt unele puteri cari urmează o politică economică cu tendinţe autarhice (numai în interes propriu). Aceste ţări renunţă pentru foloase imediate şi limitate la avantagii mari şi cuprinzătoare, încadrate în marile curente comerciale mondiale. Asemenea politici terminâ prin a crea condiţii generale cari pot constitui o ameninţare pentru pace.

„Scopul nostru, al acelora cari ne-am adunat aci, este de a aduce pacea şi a preveni urmările grave ale conflictului din Extremul Orient. Credem că între China şi Japonia poate fi desvoltată conlucrarea şi că această cooperare (conlucrare) trebue să aibă loc în amiciţie şi cu încrederea reciprocă. O asemenea cooperare trebue dorită nu numai pentru propriul lor interes, ei şi în interesul tuturor naţiunilor".

Războiul este molipsitor.

După d-l Davis a vorbit şeful delegaţiei britanice, d-l *Eden*, care s'a declarat de complet acord cu declaraţiile delegatului Statelor-Unite.

„Menţinerea păcii, a spus d-l Eden, este o chestiune mare pentru toate ţările. Războiul este molipsitor şi nimeni nu se poate socoti imun (de neatins). Ne-am adunat aci spre a vedea dacă nu există vreo modalitate de restabilire a păcii din Extremul Orient. Aceasta nu este numai datoria noastră morală, ci şi o obligaţie pe care ne-am luat-o atunci când am semnat acordul din Washington.

„Regretăm cu toţii absenţa Japoniei, dar nu trebue pentru aceasta să ne încetinim sforţările sau să le reducem din tărie. Să sperăm că toţi cei prezenţi şi toţi cei absenţi vor colabora la acţiunea noastră.

„Dificultăţile (greutăţile) cari ne stau în cale nu trebue să ne descurajeze. Guvernul britanic este gata să aducă cea mai completă colaborare la opera pe care o începem azi".

Orice războiu, oriunde ar izbucni, ameninţă pacea generală

D-l *Yvon Delbos*, şeful delegaţiei franceze, după ce mulţumeşte delegaţilor Statelor-Unite şi Marei Britanii, cari au definit atât de bine „scopul conferinţei, precum şi spiritul şi metodele cari îi pot asigura succesul", spune între altele:

„Avem datoria de a pune capăt conflictului actual din Extremul Orient, pentru că trebue să apărăm nu numai interese legitime (drepte) ci mai cu seamă pacea generală, ameninţată de orice război, oriunde ar isbucni el.

„Toate sforţările noastre trebuiesc îndreptate către găsirea unei soluţii (deslegări) bazate pe tratatul din Washington, o soluţie care să permită Chinei şi Japoniei să depună armele şi prin negocieri duse într'un spirit împăciuitor să-şi reia locul în opera comună a păcii.

„Dacă conferinţa aceasta, a terminat d-l Delbos, va reuşi să pună capăt conflictului din Extremul Orient, atunci repercusiunile (urmările) în restul lumii vor fi foarte importante. Va fi semnalul unei redresări (îndreptări) absolut necesare. Dacă războaiele sunt molipsitoare, nu este mai puţin adevărat că şi reuşita sforţărilor de pace are repercusiuni mari.

Guvernul Italiei face rezerve

Ultimul care a luat cuvântul în şedinţa de dimineaţă a conferinţei a fost d-l *Aldovrandi*, şeful delegaţiei ttaliene, care a spus:

„Conferinţa nu este chemată să caute origina (rădăcina) conflictului actual din Extremul Orient, cu atât mai mult cu cât experienţele din cazul Manciukuo şi cazul Ciaco au dovedit că este cu neputinţă să se constate precis cine a tras primul foc de armă într'un conflict. Numai părtile direct interesate pot elimina cauzele adevărate şi adânci ale conflictului".

Contele Aldovrandi a încheiat spunând că guvernul Italiei formulează toate rezervele asupra rezultatelor unei conferinţe cari, oricât de mare ar fi bunăvoinţa tuturor, nu poate duce decât la dorinţe greu de înfăptuit, mai cu seamă dacă nu ţine seamă de realităţile vii.

„Singurul lucru util (bun, folositor), pe care îl poate face conferinţa este să invite cele două părţi în conflict să ia contact direct, după care conferinţei nu-i va mai rămâne nimic de făcut".

Şedinţa de dimineaţă s'a încheiat la ora 13 şi 40 minute.

Rusia lângă America

La orele 16.40 (4.40 după amează) lucrările au fost reluate.

Dl *Spaak*, preşedintele conferinţei, a dat cuvânful dlui *Litvinov*, comisarul (ministrul) rusesc al afacerilor străine, care s'a declarat de acord cu cuvintele rostite de delegatul american în şedinţa de dimineaţă.

China doreşte pace, dar nu o pace cu orice preţ

Oratorul următor a fost dl *Wellington Koo*, reprezentantul Chinei, care a denunţat acţiunea japoneză ca pe o simplă continuare a unei politici de expansiune teritorială (ţintă de a cuprinde teritorii). Această activitate a Japoniei constitue o agresiune sistematică contra suveranităţii şi integrităţii teritoriale şi administrative a Chinei.

Dl Wellington Koo nu a negat că în China există o mişcare antijaponeză, dar a spus că această mişcare este îndreptată contra atitudinei agresive a japonezilor.

China nu a provocat niciodată Japonia. O colaborare economică cu această ţară nu este posibilă decât pe baza unei colaborări politice cu respectul principiului reciprocităţii şi al egalităţii de drepturi.

Ocupându-se de declaraţia japoneză că actualul conflict ar putea fi reglementat prin negocieri directe între cele două ţări, dl Wellington Koo a spus textual:

„Trec sub tăcere faptul, că interesele altor puteri au fost deasemeni compromise prin conflict. Acest fapt a fost recunoscut la Geneva de 51 de naţiuni. In cursul ultimelor patru luni, China şi-a apărat suveranitatea contra superiorităţii zdrobitoare a forţelor japoneze. Ea va continua să reziste. Rezistenţa sa este inspirată dintr'o voinţă îndârjită şi nestrămutată.

Eu nu pot crede, că marile naţiuni reprezentate la această conferinţă şi cari au fost partenere la pactul dela Washington, vor refuza să joace rolul ce le revine şi vor desfiinţa principiile care constitue baza esenţială a păcii mondiale. China doreşte pacea, dar nu o pace cu orice preţ, ci o pace bazată pe principiile art. 1 din punctul dela Washington.

Dl Wellington Koo a încheiat cuvântarea sa spunând că China doreşte o pace care să pună din nou justiţia în drepturile ei şi să facă onoare civilizaţiei. Astfel ea va cootribui la cauza păcii şi a ordinei în realaţiile internaţionale.

*

După aceste declaraţii, şedinţa a doua din ziua întâia s'a ridicat, urmând ca Joi 4 Nov. c. să aibă loc o nouă şedinţă, de data aceasta cu caracter privat, adecă fără a se publica ce se va discuta.

Din cele de mai sus putem vedea clar, cât e de tulbure situaţia politică în lume.

Plătiţi-vă abonamentul!

E chestie de onoare plata unei gazete pe care o primeşti regulat.

„Foaia Poporului"

se trimite gratuit, un număr de probă, la toţi cari ne cer pe o simplă cartă postală. Recomandaţi această gazetă cunoscuţilor D-voastră.

Arăturile de toamnă

Plugarul care şi-a terminat însămânţările de toamnă, are acum vitele libere pentru alte munci. Cei mai mulţi însă în loc să facă munca cea mai principală şi mai de folos adică să-şi prepare ogor de toamnă, se apucă de cărăuşie.

Rău fac aceşti gospodari. Eu nu spun ca să nu facă, însă să o facă după ce s'a întors tot pământul ce a rămas nearat.

Câte foloase nu trage agricultorul harnic, dacă îşi face arătură de toamnă?!

In primul ,rând economiseşte timp primăvara, când nu mai poate prididi cu muncile.

In arătura de toamnă se strânge mult mai multă apă, care ne asigură recolta culturilor de primăvară.

Ce exemplu mai bun, ca cel din această primăvară? Par'că trebue să vi-l mai spun? Aşa-i că acela ce şi-a semănat porumbul în arătură de toamnă, a avut o recoltă frumoasă cu toată seceta, pe când cel ce a semănat numai în arătura de primăvară, n'a făcut nimic? Apoi dacă este aşa, şi-mi daţi dreptate, de ce nu faceţi aceste arături acum cât timpul e prielnic?

Şi ce bine îi prieşte pământului arat de cu toamnă! Insectele şi viermii scoşi de brazda plugului, sunt mâncaţi de păsările cerului. Pe urmă se primeneşte pământul de aer, şi prin îngheţ şi desgheţ, fie el pământul cât de lutos, în primăvară-l avem fărămiţat, şi i destul să-i dăm o grapă, ca să putem face însămânţarea.

Am călătorit mai zilele trecute prin Moldova şi cu părere de rău trebue să o spun, ca să o ştie toată lumea, că în nici o parte a ţărei nu am văzut mai puţine arături de toamnă. Ici, colo, câte un petec înegrit şi acela al marelui proprietar, Arături de toamnă ţărăneşti nu sunt în Moldova.

Cât ia un plugar pentru o zi de cărăuşie? Cel mult 200 de lei. Pe când depe un pogon de pământ făcut ogor de toamnă şi care se ară într'o zi, el poate primi 1000 sau 2000 lei mai mult, decât vecinul care nu şi-a făcut arătura de toamnă.

Un agricultor

Cum putem căpăta ouă în timpul iernii?

Care plugar n'ar fi dornic, ca găinile sale să se ouă în timpul iernei? Una că oul este întotdeauna bine venit pentru hrana cea de toate zilele, dar dacă dorim să-l vindem, obţinem un preţ de două ori mai ridicat pe timp de iarnă decât vara.

Oricine obţine ouă primăvara. De ce? foarte simplu, pentrucă este anotimpul natural al oatului, al reproducţiunii.

Dacă dorim să obţinem ouă într'o altă epocă a anului, trebuie să păcălim găina, să-i procurăm condiţiunile din primăvară pe cât ne va fi cu putinţă.

In primul rând trebuie neapărat să-i variem hrana. Vara, găina scormoneşte şi şi găseşte cu uşurinţă un supliment de hrană prin curtea gospodăriei şi în împrejurimi; iarna însă, cum nu mai are la îndemână grăunţe, nici lucernă, nici trifoi, nici viermi, nici gângănii, toate aceste alimente trebuesc complectate de noi.

De dimineaţa nu trebuie să le daţi prea multe grăunţe. Este de preferat să le lăsaţi puţin flămânde, în felul acesta ele vor alerga mai mult în timpul zilei şi-şi vor căuta singure restul hranei, în schimb pe înserate le puteţi da câte grăunţe pot mânca.

Raţia de iarnă trebuie să conţină pe lângă grăunţe şi o uruială formată dintr'un amestec de orz, de porumb, tărâţă şi făn de lucernă tocată. Deasemenea este nevoie ca găina să aibe la îndemână nisip, var, scoici şi cărbune pisat. In uruială, dacă putem, să amestecăm şi puţin sânge uscat, îl căpătăm gratis la abator.

Cine are crescătorie de păsări, mai importantă, va fi bine să-şi procure o maşină de sfărâmat oase, întrucât acest aliment pe lângă că este foarte hrănitor, are darul de a stârni ouatul.

Găina are absolută nevoie de a-şi complecta raţia de grăunţe cu verdeaţă. Ce-i putem da în timpul iernei ca aliment verde? în primul rând avem sfecla ca nutreţ, pe care o vom da atârnată de o sfoară, la o înălţime oarecare; găina ca să ciuguiească va sări în sus, ceeace o obligă la o gimnastică binefăcătoare, care-i deschide pofta de mâncare.

Alt aliment verde recomandabil este ovăzul încolţit, pe care deasemenea va fi bine să-l legaţi şi să-l spânzuraţi în coteţ. Deasemenea orice rest de zarzavat, va fi binevenit pentru complectarea hranei unei găini.

Căutaţi ca depozitele de apă să nu fie înghеţate.

In afară de o hrană cât mai variată, găina mai are nevoie, în timpul iernei de căldură. Altfel nu se va ouă.

Cercetaţi deci coteţele dvoastră ca să nu fie friguroase, să fie cât mai expuse la soare şi ferite de bătaia crivăţului.

Dacă coteţul este friguros, atunci mai bine ar fi ca să adăpostiţi găinile într'un bordei, unde ele vor avea mai multă căldură.

Deci în rezumat, pentru ca găinile să-şi sporească producţia de ouă în timpul iernei, va fi nevoie de împlinit următoarele condiţiuni:

O hrană cât mai variată şi curată.

Alimentele să fie măcinate.

Să le dăm cât mai multă steclă sau ovăz încolţit.

Găinilor să nu le lipsească nisipul şi varul

Să aibă apa mereu desgheţată.

Coteţul să fie cât mai călduros.

Coteţul să fie cât mai curat.

Un gospodar practic

Răi plătitori la Foaie

Sunt avizaţi să-şi plătească restanţa abonamentului la Foaie: Petru Stricatu, Sebeş-Alba; Teodor Mocan, Slimnic, jud. Sibiu; Petru Lăzărescu, Tâmpa, jud. Hunedoara; Ioan N. Banceu, Sebeşul de sus, jud, Sibiu; Axente Moisescu, Temereşti, jud. Severin; Avram Popovici, Vinţul de jos, jud. Alba; Serafim Ursa, Târnova, jud. Hunedoara; Gh. Gabor, Voila, jud. Făgăraş. — Alţii vor mai urma dacă nu plătesc.

Nu plantaţi pomii prea des!

Cei ce nesocotesc distanţele şi pun arborii fructiferi prea deşi, fac o mare greşală. Dacă livezile sau grădinile ţărăneşti produc atât de puţin şi fructe atât de inferioare, aceasta se datoreşte în primul rând desimei la care sunt plantaţi pomii, cari fiind lipiţi de aer şi lumină dau fructe puţine şi numai în vârful cororoanei, adică numai acolo unde primeşte razele binefăcătoare ale soarelui.

Iată şi distanţele cele mai potrivite pentru a planta pomii:

Caişi şi piersici la 6 metri unii de alţii, merii şi perii cu coroană înaltă la 8 şi 10 metri, merii şi perii pitici la 4—5 metri; nucii în livadă la 20 de metri, iar pe păşune la 40 de metri. Prunii la 6—7 metri.

Ţineţi bine seamă de aceste sfaturi! E în interesul propriu a pune: pomi de soiu bun în pământ şi loc potrivit, plus şi la distanţa recrută!

Reduceri pentru Moţi pe căile ferate

Printr'o hotărîre ministerială s'au aprobat, cu începere dela 1 Noembrie 1937, următoarele reduceri pe căile ferate române pentru călătoria Moţilor şi anume:

Muncitorilor agricoli şi forestieri (la lemne) 75 la sută reducere pentru grupuri de cel puţin 5 persoanc, pe o rază de cel mult 200 km. la dus şi dela o staţie din judeţul Turda şi la întors pentru o staţie din acelaş judeţ.

Lucrătorilor ciubărari şi cercurari, 75 la sută reducere pentru grupuri de cel puţin 5 persoane, pe orice distanţă, dacă staţia de plecare sau cea de destinaţie se găseşte în judeţul Turda.

In ambele cazuri dela punctete a şi b ale art. 1, reducerea se acordă pe bază de carnete de Moţi, eliberate de prefectura judeţului Turda.

Pentru Dv. Doamnă

A apărut cel din urmă număr al excelentei reviste familiare de modă şi lucru de mână, sub direcţia D-nei Raicoviceanu-Fulmen.

Şi acest număr se prezintă într'o formă admirabilă, cuprinzând ultimele modele de lucru de mână, rochi, lingerie, reţete încercate de bucătărie, reţete cosmetice, rubrica medicală precum şi tot ce poate interesa şi atrage o femee modernă. In afară de aceasta revista mai cuprinde şi patru suplimente, un supliment literar cu roman. schiţe, nuvele, pagina humorului etc. Un supliment special pentru copii şi tineret, o foaie de tipar cu explicaţia modelelor din corpul revistei, iar pentru iubitorii de muzică s'a tipărit cel mai nou tango de Dendrino „Două berze 'ntr'un picior".

Administraţia revistei. Bucureşti, Cal. Victoriei 17

Itinerariul de iarnă al Tramvaiului electric Sibiu

Cu începere dela 3 Noembrie a. c. a intral în vigoare la Tramvaiul electric din Sibiu itinerariul de iarnă, după cum urmează:

1. *Pe linia Piaţa Gării—Şcoala Militară:*
   - Plecarea dela gară a primului vagon . . . . . ora 6 şi 25 min.
   - Inapoierea dela Şcoala Militară a primului vagon . . . . . „ 6 „ 40 „
   - Plecarea dela gară a ultimului vagon (lampa cu lumina verde) „ 21
   - Inapoierea dela Şcoala Militară a ultimului vagon . . . . . „ 21 „ 15 „
2. *Pe linia Piaţa Gării—Turnişor:*
   - Plecarea dela gară a primului vagon . . . . . „ 6 „ 28 „
   - Inapoierea dela Turnişor a primului vagon . . . . . „ 6 „ 41 „
   - Plecarea dela gară a ultimului vagon . . . . . „ 20 „ 56 „
   - Inapoierea dela Turnişor a ultimului vagon . . . . . „ 21 „ 09 „
3. *Pe linia Şcoala Militară—Dumbravă:*
   - Plecarca dela gară a primului vagon . . . . . „ 7
   - Inapoierea dela Dumbravă a primului vagon . . . . . „ 7 „ 30 „
   - Plecarea dela gară a ultimului vagon (lampa cu lumina verde) „ 19 „ 45 „
   - Inapoierea dela Dumbravă a ultimului vagon . . . . . „ 20 „ 15 „

In zilele de Duminică şi sărbători, la vreme frumoasă, se va menţine pe această linie o circulaţie mai frecventă.